



Lengyel  
Intézet

[www.lengyelintezet.hu](http://www.lengyelintezet.hu)

JANUÁR  
FEBRUÁR  
2009

[01.09] – [01.11]	<b>TÁNC</b>	SzólóDuó 2009	Nemzetközi Tánc Fesztivál – Versenyprogram	MU Színház Bp., XI., Kőrösy J. u. 17.
[01.13] 20.00h	<b>TÁNC</b>	SzólóDuó 2009	Nemzetközi Tánc Fesztivál – Gálaest	Millenáris - Teátrum Bp., II., Kis Rókus u. 16-20.
[01.15] 18.00h	<b>IRODALOM</b>	Piotr Kłodkowski	Piotr Kłodkowski: A KELET CSODÁLATOS ZAMATA – könyvbemutató	Lengyel Intézet Bp., VI. Nagymező u. 15.
[01.23]–ig	<b>KIÁLLÍTÁS</b>	Fotókiállítás	ISO 800. Paweł Karnowski fotókiállítása	Lengyel Intézet Bp., VI. Nagymező u. 15.
[01.29]	<b>KIÁLLÍTÁS</b>	Plakátkiállítás	A LENGYEL FILMISKOLA GYÉMÁNTJAI – plakátválogatás a lengyel kinematográfia fél évszázadából	Lengyel Intézet Bp., VI. Nagymező u. 15.
[01.31]–ig	<b>KIÁLLÍTÁS</b>	Szolidaritás	Szolidaritás. Ellenzék és kultúra Lengyelországban (1980-1989)	Szentendrei Képtár Szentendre, Fő tér 2-5.
januártól	<b>FILM</b>	Andrzej Jakimowski	Cselek	Uránia Filmszínház Bp., VIII. Rákóczi út 21.
[02.06]–ig	<b>KIÁLLÍTÁS</b>	PÁRbeszéd 6.	Marcin Kędzierski és Sándor Krisztián kiállítása	Platán Galéria Bp., VI. Andrásy út 32.
[02.19] 19.00h	<b>KIÁLLÍTÁS</b>	Sugár János	Tűz a múzeumban	Platán Galéria Bp., VI. Andrásy út 32.



# NYELVTANFOLYAMOK A LENGYEL INTÉZETBEN

**Kezdés:** 2009. február 9.

**Időtartam:** 1 félév (60 óra)

**Beiratkozás:** 2009. január 19 – február 6.  
között a Lengyel Intézetben.

**A tanfolyam díja:** felnőtt: 35 000 Ft, diák: 30 000 Ft.  
**LENGYEL INTÉZET, 1065 Budapest, Nagymező u. 15.**

## KEZDŐ CSOPORT

(nulladik szint)

hétfő, szerda

17.00–18.30

Iga Zeiszky

## KEZDŐ CSOPORT

(nulladik szint)

hétfő, szerda

18.30–20.00

Dürr Éva

## KEZDŐ CSOPORT

(nulladik szint)

kedd, csütörtök

17.00–18.30

Sárossy Bence

## KEZDŐ – folytatás

(2. félév)

hétfő, szerda

17.00–18.30

Virág Szilvia

## KEZDŐ – folytatás

(2. félév)

kedd, csütörtök

18.30–20.00

Hamar Elzbieta

## ALAPSZINT

(3. félév)

hétfő, szerda

18.30–20.00

Virág Szilvia

## ALAPSZINT

(4. félév)

kedd, csütörtök

17.00–18.30

Hamar Elzbieta

## ALAPSZINT

(4. félév)

kedd, csütörtök

18.30–20.00

Sárossy Bence

## KÖZÉPHALADÓ

(5-6. félév)

hétfő, szerda

17.00–18.30

Dürr Éva

## HALADÓ

vizsgaelőkészítő

hétfő, szerda

18.30–20.00

Iga Zeiszky

[01.09]-[01.11]



SzólóDuo 2009  
Nemzetközi Tánc Fesztivál  
versenyprogram

4

MU SZÍNHÁZ

Budapest XI., Kőrösy J. u. 17.

TÁNC

A budapesti SzólóDuo Nemzetközi Tánc Fesztiválon immár hagyományosan részt vesznek az esemény varsói „leányfesztiváljának” győztesei, fiatal táncosok és koreográfusok Lengyelországból. Néhányan, mint Anna Piotrowska táncos-koreográfus, varsói fesztiválatalapító már visszatérő vendégek az egyre rangosabb európai megmérettetésen.

© Dusa Gábor

[01.13]<sub>kedd</sub>] 20.00h

SzólóDuó 2009  
Nemzetközi Tánc Fesztivál  
gálaest

5

MILLENÁRIS – TEÁTRUM  
Budapest II., Kis Rókus u. 16-20.

TÁNC

Ezen  
az estén  
a versenyprogram  
díjazott  
bemutatóit  
láthatja  
közönség.

[01.15] csütörtök 18.00h





Piotr Kłodkowski

# A Kelet csodálatos zamata

*(Typotex, ford. Kertész Noémi) – könyvbemutató*

7

LENGYEL INTÉZET,  
Budapest, VI. Nagymező u.15.

IRODALOM

Piotr Kłodkowski orientalista, politológus, esszéista, Lengyelország újonnan kinevezett nagykövete Indiában, Irántól Indiáig, Kínától Arábiáig, Kambodzsától Sri Lankáig keresztül-kasul bejárta a Kelet világát. Kelet és Nyugat kapcsolatával, ázsiai kultúrákkal foglalkozó műveiért számos tudományos és irodalmi elismerésben részesült.



[01.23]-ig

Paweł  
Karnowski  
fotókiállítása





# ISO 800.

Az ISO 800  
fényérzékeny  
rápillantás  
a jazzre. Ez a  
zene nézése és  
emlékezetbe  
vesése a néző és  
a hallgató  
szemszögéből,  
egy próbálkozás  
a hang  
megörökítésére  
a színpad árnyai  
és fényei,  
a muzikus és  
közönsége  
között.

9

LENGYEL INTÉZET,  
Budapest, VI. Nagymező u.15.

Megtekinthető: 2009. január 23-ig.

KIÁLLÍTÁS

[01.29] csütörtök

*A Łódzi Filmmúzeum  
bemutatja:*

# A LENGYEL FILMISKOLA GYÉMÁNTJAI

*– plakátválogatás a  
lengyel kinematográfia  
fél évszázadából*



10



Muzeum  
Kinematografii

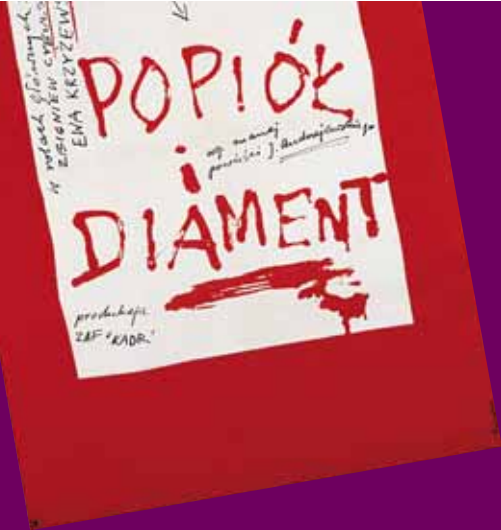




**LENGYEL INTÉZET,**  
Budapest, VI. Nagymező u.15.

## KIÁLLÍTÁS

Az 50-es, 60-as években újtára induló „lengyel filmiskola” hírét olyan rendezők tették világszerte ismertté, mint Andrzej Wajda, Andrzej Munk vagy Jerzy Kawalerowicz.



**PÁRbeszéd 6.** Marcin  
**KĘDZIERSKI**  
és  
**SÁNDOR**  
**Krisztián**

12

**artluk**  
SZTUKA NA SPAD

**KIÁLLÍTÁS**



A Lengyel Intézethez tartozó Platán Galéria 2008-ban egy új, PÁRbeszéd elnevezésű projekttel frissítette kiállítási programját. Az év során olyan „páros” kiállítások kerültek megrendezésre, ahol egy-egy magyar, illetve egy-egy lengyel művész munkái folytattak egymással párbeszédet.

[02.06]<sup>péntek</sup>]-ig

**PÁRbeszéd 6.** **Marcin**  
**KĘDZIERSKI**  
és  
**SÁNDOR**  
**Krisztián**

13

PLATÁN GALÉRIA

Budapest VI. Andrásy út 32.

KIÁLLÍTÁS



Marcin KĘDZIERSKI

A PÁRbeszéd sorozat 6. és egyben befejező kiállítása alkalmából Marcin Kędzierski és Sándor Krisztián festészetével ismerkedhet meg a közönség. A két fiatal festő művészetében a nagyvárosi élet motívuma kerül kihangsúlyozásra, s ez adja a párbeszéd kiindulási pontját.

[01.31<sup>szombat</sup>]-ig

# SZOLIDARITÁS

Ellenzék és kultúra  
Lengyelországban  
(1980–1989)

14

SZENTENDREI KÉPTÁR

Szentendre, Fő tér 2-5.

A kiállítás 2009. január végéig tekinthető meg,  
szerdától vasárnapig 14.00-18.00 óra között.

KIÁLLÍTÁS



[02.19] csütörtök 19.00h

Sugár János

# Tűz a múzeumban



15

PLATÁN GALÉRIA

Budapest VI. Andrassy út 32.

Megtekinthető: 2009. április 10-ig.

KIÁLLÍTÁS

A kiállításon három mű kerül bemutatásra:

A tíz legnépszerűbb magyar politikus démonai, az elnézést, valamint a Tűz a múzeumban

The image shows the cover of a book titled 'KORÉ' by Andrzej Szczeklik. The cover features a stylized illustration of a man's face with a snake coiled around it. The text on the cover includes 'Andrzej Szczeklik', 'KORÉ', 'Az orvoslás lelke', and 'EURÓPA'.

# Andrzej Szczeklik

# KORÉ

*avagy az orvoslás lelke*

*(Európa, ford. Pálfalvi Lajos)*

16

# KÖNYVÚJDONSÁGOK



Norman Davies  
A varsói  
felkelés

((Európa, ford. dr. Molnár György))




KÖNYVÚJDONSÁGOK

# CSELEK

SZTUCZKI Rendezte: Andrzej Jakimowski

Az elmúlt év hazai és nemzetközi szemléken  
legtöbb díjat nyert filmje

 *Adieu Lafayette*

18

JANUÁRTÓL A MOZIKBAN!

FILM

Nyári szünet van. Stefek egy kis lengyel városban él anyjával és nővérével. Az apja évekkal ezelőtt eltűnt. Egy nap a fiú fejébe veszi, hogy a férfi, aki az állomáson minden reggel vonatra száll, nem más, mint az édesapja. Nap mint nap várja, hogy a férfi felismerje őt – mindhiába. Stefek ezért úgy dönt, hogy a saját eszközeivel kísérti meg a sorsot.



## LENGYEL INTÉZET

1065 Budapest, Nagymező u. 15.

tel: (+361) 311-5856, 331-1168, 353-0716

fax: (+361) 331-0341

[info@polinst.hu](mailto:info@polinst.hu) [www.lengyelintezet.hu](http://www.lengyelintezet.hu)

### NYITVA TARTÁS

hétfő-péntek: 9.00—17.00

### KÖNYVTÁR

felújítás alatt, 2009. február 1-ig zárva



## PLATÁN GALÉRIA

1061 Budapest, Andrásy út 32.

tel: (+361) 331-3911, fax: (+361) 331-0341

[timea.jerger@polinst.hu](mailto:timea.jerger@polinst.hu)

[www.lengyelintezet.hu](http://www.lengyelintezet.hu)

### NYITVA TARTÁS

kedd-péntek: 11.00—19.00

## Támogató:



Member of



EUNIC

Kiadja a budapesti **Lengyel Intézet** • Felelős kiadó: Arkadiusz Bernas, igazgató • Szerkesztő: Ádám Andrea • Munkatársak: Jerger Tímea, Hamar Elzbieta, Kriston Wojtek, Máté Endre, Takács Matgorzata, Véber Zoltán • Layout: Ducki Krzysztof • Nyomdai munkák: Mester Nyomda • Készült 4000 példányban • A Lengyel Intézet a műsorváltozás jogát fenntartja!

A világszerte működő Lengyel Intézetek közül az egyik legrégebben alapított **budapesti Lengyel Intézet** 1939. május 24-én nyitotta meg kapuit. A Nagymező utca és Andrássy út találkozásából adódó kivételes elhelyezkedésének köszönhetően **a budapesti Broadway** pezsgő életébe is szervesen bekapcsolódik.

Az Intézet jelenleg évente mintegy **150** külfönte kulturális, művelődési és tudományos programot szervez saját és külső helyszíneken, amelyekben több mint **30 ezer** látogató vesz részt évente.

A budapesti Lengyel Intézet  
**2009-ben** ünnepeli  
fennállásának  
**70.** évfordulóját.



Instytut  
Polski  
w Budapeszcie

**70** LAT

Budapesti  
Lengyel  
Intézet

**70** EV